



---

**SÉANCE EXTRAORDINAIRE  
DU CONSEIL DU 25 JANVIER 2022  
(PORTANT EXCLUSIVEMENT SUR LE BUDGET 2022)**

---

**PROCÈS-VERBAL** de la séance extraordinaire du conseil de la Ville de Paspébiac tenue à huis clos le mardi **25 janvier 2022** à compter de 19 h sous la présidence du maire, Monsieur Marc Loisel.

Sont présents à cette séance extraordinaire à huis clos :

Monsieur Louis-Alexandre McNaughton, conseiller  
Madame Nancy Anglehart, conseillère  
Monsieur Gabriel Huard, conseiller  
Madame Marie-Andrée Côté, conseillère  
Madame Sandra Langlois, conseillère  
Monsieur Christian Grenier, conseiller

Est également présent à huis clos :

Monsieur Daniel Langlois, directeur général et greffier

**CONSIDÉRANT QU'**il est dans l'intérêt public et pour protéger la santé de la population, des membres du conseil et des officiers municipaux que la présente séance est tenue à huis clos suite aux recommandations du ministère de la Santé et des Services sociaux et du ministère des Affaires municipales et de l'Habitation (MAMH);

**EN CONSÉQUENCE, IL EST PROPOSÉ PAR** Monsieur Christian Grenier, conseiller, **ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ :**

**QUE** le conseil accepte que la présente séance soit tenue à huis clos sous les recommandations du ministère de la Santé et des Services sociaux et du ministère des Affaires municipales et de l'Habitation (MAMH).

Vu l'absence de public dû à la pandémie et aux recommandations de la Santé publique, cette séance extraordinaire sera diffusée sur le site internet de la Ville, sur le Facebook de la Ville ainsi que sur le poste 4 de la télévision communautaire Télévag. Toute question relative à cette présente séance extraordinaire portant exclusivement sur le budget 2022 pourra être acheminée par courriel à : [communication@villepaspébiac.ca](mailto:communication@villepaspébiac.ca)

**2022-01-17**

**1. OUVERTURE DE LA SÉANCE**

Monsieur le maire, Marc Loisel, ouvre la séance à 19 h et souhaite la bienvenue aux conseillers et à Monsieur Daniel Langlois, directeur général et greffier.

**2022-01-18**

**2. CONSTATATION DU QUORUM**

Monsieur le maire, Marc Loisel, constate que le quorum est atteint.

**2022-01-19**

**3. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

Monsieur le maire, Marc Loisel, fait lecture de l'ordre du jour :

**ORDRE DU JOUR**

1. Ouverture de la séance
2. Constatation du quorum

3. Adoption de l'ordre du jour
4. Dépôt de documents et de correspondance
5. Présentation du budget pour l'année 2022
6. Présentation du programme triennal d'immobilisations 2022-2023-2024
7. Adoption des prévisions budgétaires pour l'année 2022
8. Adoption du programme triennal d'immobilisations pour les années 2022-2023-2024
9. Publication et distribution du budget 2022 et du programme triennal des dépenses en immobilisations 2022-2023-2024
10. Affaires nouvelles
11. Période de questions
12. Levée de la séance

**IL EST PROPOSÉ PAR :** Monsieur Gabriel Huard, conseiller

**ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ** que l'ordre du jour soit adopté tel que rédigé.

#### **4. DÉPÔT DE DOCUMENTS ET DE CORRESPONDANCE**

- Aucun.

2022-01-20

#### **5. PRÉSENTATION DU BUDGET POUR L'ANNÉE 2022**

Monsieur le maire, Marc Loisel, procède à la présentation des prévisions budgétaires pour l'année 2022.

Étant donné l'année électorale 2021, Monsieur le maire informe les contribuables que la Ville avait jusqu'au 31 janvier 2022 pour présenter le présent budget.

À l'aide de différents tableaux, il donne les faits saillants du budget, la vision et les orientations du conseil pour la Ville de Paspébiac.

##### **Dépenses**

Le montant total des dépenses prévues pour l'année 2022 s'élève à **5 812 011 \$** tel que l'illustre le tableau ci-dessous :

Administration générale	831 381 \$
Sécurité publique	432 953 \$
Transport	897 665 \$
Hygiène du milieu	798 679 \$
Santé et bien-être	47 000 \$
Aménagement, urbanisme et développement	282 895 \$
Loisir, culture et communication	1 246 376 \$
Frais de financement	440 000 \$
<b>Total</b>	<b>4 976 949 \$</b>
<b>Autres activités financières</b>	
Remboursement de la dette à long terme	652 000 \$
Transfert à l'état d'activité d'investissement (immobilisation)	166 099 \$

<b>Affectations :</b>	
Remboursement fonds de roulement	16 963 \$
<b>Affectation de revenus : Emprunt au fonds de roulement</b>	0 \$
<b>Surplus accumulé affecté</b>	0 \$
<b>Total des dépenses</b>	<b>5 812 011 \$</b>

Pour financer les dépenses, le conseil prévoit les recettes détaillées ci-après.

- **Recettes**

Le montant total des recettes pour l'année 2022 s'élève à **5 812 011\$** comme les dépenses. Les recettes se décomposent en 3 catégories.

**I) Recettes spécifiques**

1.- Services rendus aux organismes municipaux	113 000 \$
2.- Tarification pour services municipaux :	
Aqueduc	426 700 \$
Égout	191 200 \$
Matières résiduelles	293 200 \$
Recyclage	125 800 \$
Matériaux secs	80 150 \$
Investissement en immobilisation	89 000 \$
3.- Transferts de droits	
Péréquation	254 571 \$
Subvention d'intérêts	70 173 \$
Terres publiques	3 739 \$
Compensation pour mat. Résiduelle. & récup.	21 726 \$
4.- Entente de partage de frais et autres transfert	197 600 \$
5.- Autres services rendus et autres revenus:	671 394 \$
<b>Total des recettes spécifiques</b>	<b>2 538 253\$</b>

**II) Paiements tenant lieu de taxes**

Gouvernement du Québec	43 568 \$
Santé et Services sociaux	65 000 \$
Immeubles des écoles primaires et secondaires	197 000 \$
Gouvernement du Canada	7 180 \$
<b>Total paiements tenant lieu de taxes</b>	<b>312 748 \$</b>

**III) Recettes de la taxe foncière générale et de la tarification de certains services**

	<b>Évaluation</b>	<b>Taux</b>	<b>Recettes</b>
Résidentielle	191 428 548 \$	1.09 \$ / 100	2 087 000 \$
Immeubles de 6 logements et plus	5 218 168 \$	1.42 \$ / 100	74 100 \$
Immeubles non résidentiels	26 318 134 \$	1.68 \$ / 100	442 000 \$
Immeubles industriels	508 860 \$	1.68 \$ / 100	8 550 \$
Terrains vagues non desservis	4 328 100 \$	1.09\$ / 100	47 200 \$
Terrains vagues desservis	Fixe 175 \$	1.09 \$ / 100	43 400 \$
Taxe développement loisir	225 796 610 \$	0.02 \$ / 100	45 560 \$
Tarification Loisir		Fixe 30 - 39\$	85 000 \$

Taxe spéciale développement culturel et touristique		0,04 \$ / 100	91 000\$
Taxe voirie forestière		Fixe 15 \$	37 200\$
<b>Total taxes et tarification</b>			<b>2 961 010 \$</b>

**TOTAL DES RECETTES : 5 812 011 \$**

2022-01-21

## 6. PRÉSENTATION DU PROGRAMME TRIENNAL D'IMMOBILISATIONS 2022-2023-2024

Monsieur le maire, Marc Loisel, présente les grandes lignes du programme triennal des dépenses en immobilisations pour les trois prochaines années (2022-2023-2024).

<b>Plan Triennal d'immobilisation - exercices financiers 2022-2023-2024</b>				
	Exercice 2022	Exercice 2023	Exercice 2024	Somme
<b>ÉQUIPEMENTS - ACQUISITION</b>				
Mise à jour - parc informatique	15 000	15 000	10 000	40 000 \$
Entrées de ville - aménagement	30 000	-	-	30 000 \$
Gratte de sentiers (usagée)	15 000			15 000 \$
Génératrice - urgence Hôtel de Ville	25 000	-	-	25 000 \$
<b>sous-total - acquisition</b>	<b>85 000</b>	<b>15 000</b>	<b>10 000</b>	<b>110 000 \$</b>
<b>MAINTIEN DES ACTIFS IMMOBILIERS</b>				
Traitement eau potable - instrumentati	75 000	-	-	75 000 \$
Station de pompage - Chapados Sud	-	-	2 900 000	2 900 000 \$
Station de pompage - Rue Robin	25 000	-	-	25 000 \$
Marche piétonnière - plage	30 000			30 000 \$
Camping ; électricité et autres	25 000	15 000	-	40 000 \$
Champ d'épuration camping	50 000			50 000 \$
Aménagement - pôle institutionnel	25 000	-	-	25 000 \$
Restauration patrimoniale - presbytère catholique et église anglicane	325 000	1 060 000	680 000	2 065 000 \$
Bâtiments monticoles	25 000	25 000	25 000	75 000 \$
Maison des jeunes)	20 000	100 000	-	120 000 \$
<b>sous-total - maintien des actifs</b>	<b>600 000</b>	<b>1 200 000</b>	<b>3 605 000</b>	<b>5 405 000 \$</b>
<b>INFRASTRUCTURES ROUTIÈRES</b>				
Réfection routière	100 000	100 000	100 000	300 000 \$
Rue St-Pie-X et 3 <sup>e</sup> avenue Est	8 600 000	-	-	8 600 000 \$
Transport actif en périmètre urbain (TAP	636 000	727 500	726 500	2 090 000 \$
Rue Day Nord entre la 5 <sup>e</sup> ave et 7 <sup>e</sup> ave	1 650 000	-	-	1 650 000 \$
<b>sous-total - infrastructures routières</b>	<b>10 986 000</b>	<b>827 500</b>	<b>826 500</b>	<b>12 640 000</b>
<b>INFRASTRUCTURES DÉVELOPPEMENT</b>				
<b>Banc-de Pêche</b>				
Rue du Banc-de-Pêche; canalisations	-	3 500 000	2 800 000	6 300 000 \$
Projet camping (pavillon et ajout de terr	-	250 000	250 000	500 000 \$
Aires de jeux	50 000	100 000	100 000	250 000 \$
Aires de rassemblement	20 000	35 000	35 000	90 000 \$
Bloc sanitaire accessibilité universelle (	50 000	250 000		300 000 \$
Chemins, stationnements, trottoirs, pis	45 000	250 000	250 000	545 000 \$
Cabines de plage	50 000	100 000	-	150 000 \$
<b>sous-total - Banc-de-pêche</b>	<b>215 000</b>	<b>4 485 000</b>	<b>3 435 000</b>	<b>8 135 000</b>
<b>Autres projets</b>				
Entrepôt abrasif	15 000	300 000	-	315 000 \$
Centre plein air monticoles - pavillon d'e	25 000	375 000	375 000	775 000 \$
Parc récréatif; sentiers, pavillon, éclaira	100 000	300 000	300 000	700 000 \$
Circuit patrimonial et stations d'interpr	70 000	33 000	-	103 000 \$
<b>sous-total - autres projets</b>	<b>210 000</b>	<b>1 008 000</b>	<b>675 000</b>	<b>1 893 000</b>
<b>sous-total infrastructures développeme</b>	<b>425 000</b>	<b>5 493 000</b>	<b>4 110 000</b>	<b>10 028 000</b>
<b>Grand total des projets</b>	<b>12 096 000 \$</b>	<b>7 535 500 \$</b>	<b>8 551 500 \$</b>	<b>28 183 000 \$</b>

2022-01-22

## **7. ADOPTION DES PRÉVISIONS BUDGÉTAIRES POUR L'ANNÉE 2022**

**CONSIDÉRANT QU'**en vertu du paragraphe 1 de l'article 474 de la Loi sur les cités et villes (RLRQ, c. C-19), le conseil doit, au plus tard le 31 décembre de chaque année, préparer et adopter le budget de la Ville pour le prochain exercice financier et y prévoir des revenus au moins égaux aux dépenses qui y figurent;

**CONSIDÉRANT** l'année électorale 2021, la Ville pouvait jusqu'au 31 janvier 2022, présenter le présent budget;

**CONSIDÉRANT** la présentation par le maire du budget pour l'année 2022 représentant des revenus et des dépenses de **5 812 011 \$**;

**IL EST PROPOSÉ PAR :** Monsieur Louis-Alexandre McNaughton, conseiller

**ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ :**

**D'ADOPTER** les prévisions budgétaires de la Ville de Paspébiac pour l'exercice financier commençant le 1er janvier et se terminant le 31 décembre 2022.

2022-01-23

## **8. ADOPTION DU PROGRAMME TRIENNAL D'IMMOBILISATIONS POUR LES ANNÉES 2022-2023-2024**

**CONSIDÉRANT** la présentation du programme triennal des dépenses en immobilisations pour les années 2022-2023-2024 par le maire pour un montant de 12.1M\$ en 2022, 7.5M\$ en 2023 et 8.6M \$ en 2024 pour un montant total de **28.2M \$**;

**IL EST PROPOSÉ PAR :** Madame Nancy Anglehart, conseillère

**ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ :**

**D'ADOPTER** le programme triennal des dépenses en immobilisations de la Ville de Paspébiac pour les années 2022-2023-2024.

2022-01-24

## **9. PUBLICATION ET DISTRIBUTION DU BUDGET 2022 ET DU PROGRAMME TRIENNAL DES DÉPENSES EN IMMOBILISATIONS 2022-2023-2024**

**IL EST PROPOSÉ PAR :** Madame Marie-Andrée Côté, conseillère

**ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ :**

**D'AUTORISER** conformément à l'article 474.3 de la Loi sur les cités et villes, la publication du budget pour l'exercice financier 2022 et du programme triennal des dépenses en immobilisations 2022-2023-2024 dans le journal municipal, le Paspéya, du mois de février 2022, et la distribution gratuite à chaque adresse civique sur le territoire de la Ville de Paspébiac.

## **10. AFFAIRES NOUVELLES**

- Aucune.

## **11. PÉRIODE DE QUESTIONS**

- Aucune.

Toute question portant exclusivement sur le budget 2022 pourra être acheminée par courriel à : [communication@villepaspebiac.ca](mailto:communication@villepaspebiac.ca) incluant vos coordonnées (prénom, nom, n° téléphone, adresse courriel).

2022-01-25

**12. LEVÉE DE LA SÉANCE**

**IL EST PROPOSÉ PAR :** Monsieur Louis-Alexandre McNaughton, conseiller

**ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ** que la séance soit levée. Il est 19 h 33.

\_\_\_\_\_  
Marc Loisel, maire

\_\_\_\_\_  
Daniel Langlois, directeur général/greffier